

محتويات البحث

أ	ورقة الموافقة
ب	تقرير الرسالة
ج	إثبات الأصالة
د	سيرة ذاتية للباحثة
هـ	الشكر والتقدير
ط	ملخص البحث
ي	محتويات البحث
م	قائمة الجداول
١	الباب الأول المقدمة
١	الفصل الأول: خلفية البحث
٤	الفصل الثاني: تحقيق البحث
٤	الفصل الثالث: أهداف البحث
٥	الفصل الرابع: أغراض البحث وفوائده
٥	الفصل الخامس: الدراسات السابقة



٧	..... الفصل السادس: الإطار الفكري	
١٥	..... الفصل السابع: تنظيم الكتابة	
١٦	..... النظرية الأساسية	الباب الثاني
١٦	..... الفصل الأول: مفهوم الترجمة	
١٦	..... ١. تعريف الترجمة وطبيعتها	
١٨	..... ٢. عملية الترجمة	
٢١	..... ٣. الترجمة الأدبية	
٢٢	..... الفصل الثاني: تقنية الترجمة	
٢٩	..... الفصل الثالث: جودة الترجمة	
٣٠	..... ١. مثلث لارسون لجودة الترجمة	
٣١	..... ٢. معلمات الترجمة المؤهلة نموذج نابايان	
٣٦	..... منهج البحث	الباب الثالث
٣٦	..... الفصل الأول: منهج البحث	
٣٧	..... الفصل الثاني: مصدر البيانات وأنواعها	
٣٧	..... الفصل الثالث: تقنيات وأخذ العينات	

٣٨	.....	الفصل الرابع: طريقة جمع البيانات	
٣٩	.....	الفصل الخامس: طريق تحليل البيانات	
٤٢	.....	نتائج البحث والمناقشة	الباب الرابع
٤٢	.....	الفصل الأول: ملخص الرواية	
٤٣	.....	الفصل الثاني: سيرة ذاتية للمألف والمترجم	
٤٦	.....	الفصل الثالث: تقنية الترجمة رواية بريد الليل	
٧٩	.....	الفصل الرابع: جودة الترجمة رواية بريد الليل	
٩١	.....	الفصل الخامس: توصية للترجمة الضعيفة أو غير المؤهلة	
٩٤	.....	الاختتام	الباب الخامس
٩٤	.....	الفصل الأول: النتائج	
٩٥	.....	الفصل الثاني: الاقتراحات	
٩٧	.....	قائمة المراجع	
١٠٠	.....	الملاحق	



uin

UNIVERSITAS ISLAM NEGERI
SUNAN GUNUNG DJATI
BANDUNG